

## Procesión con la Estatua de Nuestra Señora de Guadalupe

La Arquidiócesis de Nueva York, a través de la Oficina del Ministerio Hispano, se ha comprometido a fomentar la devoción a Nuestra Señora de Guadalupe. Con esa intención se ordenó una estatua de madera de Nuestra Señora de Guadalupe para ser una imagen peregrina que visitará las comunidades de la Arquidiócesis. Es la decisión de Su Eminencia el Cardenal Timoteo Michael Dolan que la estatua se quede de forma permanente en el Santuario de Nuestra Señora de Guadalupe en 328 West 14th Street, entre la octava y novena avenidas.

La estatua está ahora en Santa Brígida en 119 Avenida B. La estatua será trasladada al Santuario el 20 de junio a las 4:00 pm. Nos reuniremos en Santa Brígida a las 2:30 pm para orar antes de partir. Bienvenidos a acompañarnos.

## Procession with the Statue of Our Lady of Guadalupe

The Archdiocese of New York, through the Hispanic Ministry's Office, is committed to foster the devotion to Our Lady of Guadalupe. With that intention it ordered a wooden crafted statue of Our Lady of Guadalupe to be a pilgrim image during November and part of December. It is the decision of His Eminence Timothy Michael Cardinal Dolan that the Statue will permanently stay at Our Lady Guadalupe's Shrine on 328 West 14<sup>th</sup> Street, between 8<sup>th</sup> and 9<sup>th</sup> Avenues. The statue is actually at St. Brigid on 119 Avenue B. The Statue will be translated to the Shrine on June 20<sup>th</sup> at 4:00pm. We will meet at St. Brigid at 2:30pm. Come join us.

## CALENDARIO DE ACTIVIDADES PARROQUIALES

## PARISH CALENDAR OF ACTIVITIES

### JUNIO

**Sábado 20:** ENCUENTRO MISIONERO: Comunidad de Comunidades

**Jueves 25:** Curso Bíblico, termina

**Sábado 27:** Convivencia para TODOS los Grupos de la Parroquia y Staff  
Party for ALL Groups of the Parish and Staff.

### JULIO

**Viernes 10 al Domingo 12:** RETIRO del Encuentro Misionero para **JOVENES**

**Viernes 17 al Domingo 19:** RETIRO del Encuentro Misionero para **HOMBRES**

**Viernes 24 al Domingo 26:** RETIRO del Encuentro Misionero para **MUJERES**

**Miércoles 22:** Reunión del Consejo de Pastoral

**Jueves 23:** Reunión del Consejo de Finanzas

## ENCUENTRO MISIONERO DE NUEVA YORK

La santidad de la Familia consiste en vivir en comunión y participación.

Dios Padre, Hijo y Espíritu Santo es el modelo de la familia humana.

Ven a vivir una experiencia de amor y servicio fraternal

Ya estamos aceptando inscripciones para los retiros que se verifican próximamente:

**JOVENES, 16 a 24 años: 10 al 12 de Julio**

**HOMBRES, 25 años en adelante: 17 al 19 de Julio**

**MUJERES, 25 años en adelante: 24 al 26 de Julio**

Si ya tuvo la oportunidad de vivir el retiro, invite a familiares y amigos a ser parte de esta agradable experiencia.

### Colectas del 7 de Junio

Nuestra Señora de Guadalupe	\$ 3,552
Santa Verónica .....	\$ 762
Total .....	\$ 4,314
Lámparas .....	\$ 1,069

El año pasado:

Colectas: \$ 3,385 Lámparas: \$ 1,330

### Segunda Colecta:

Colecta Anual para las Misiones Nacionales entre los Afro Americanos y Nativo Americanos ..... \$ 621

### COLECTA ESPECIAL

#### Este Fin de semana 13/14 de Junio:

Colecta a favor de los damnificados por el Terremoto en Nepal. Sea tan generoso como le sea posible.

### Collection on May 7<sup>th</sup>, 2015

Our Lady of Guadalupe .....	\$ 3,553
St. Veronica .....	\$ 726
Total .....	\$ 4,279
Shrines .....	\$ 1,069

The past year:

Collection: \$ 3,385 Shrines: \$ 1,330

### Second Collection:

Annual Collection for the National Black and Indian Missions ..... \$ 621

### SPECIAL COLLECTION

#### This Weekend of June 13/14, 2015:

Collection for the earthquake affected in Nepal. Be as generous as you can.

Oremos por nuestros hermanos enfermos o necesitados de nuestra oración:  
Si usted, su familia o amigos están sufriendo o tienen una grave necesidad, denos su nombre y vamos a pedir a la comunidad en este boletín para que oren por ellos.

*Sólo tiene que llamar cada mes a nuestro número de teléfono durante el Horario de Oficinas.*

## Campaña del Cardenal 2015

## Cardinal's Appeal 2015

### Nuevos donativos \*\*\* New Donations

Mr. Victor Cino – Mr. Walter P. Drury – Ms. Isabel Estevez – Mr. and Mrs. Richard W. Gambino – Mr. Eliseo Pineda  
Mr. and Mrs. Larry Pontill – Mr. Segundo Quito – Mr. Juan R. Romero – Mr. Eliazar Sabino

Datos hasta esta 5 de junio		Summary to June 5th	
Meta / Goal	Promesas / Pledge	Pagados / Paid	Número de regalos / Number of Gifts
\$46,000.00	\$46,453.00	\$32,373.00	108

## Intenciones en la Santa Misa

+

## Mass Intentions

### NTRA. SRA. DE GPE. OUR LADY OF GUADALUPE

#### Sábado / Saturday 13

5 pm Antonia Yanez & Josie Montero +  
6 pm A san Antonio, Inés Fernández

#### Domingo / Sunday 14

9 am Legión Guadalupana – Bonfilia y Mario Bautista + Lucia Arce + María Reyes +  
10:00 am Danny Jusko +  
11.15 am Acción de gracias a la Virgen de Luján y San Judas Tadeo  
12.30 pm Grupo de Venezolanos, en honor de la Virgen de Coromoto (25 aniversario) – Charly Mendoza, agradeciendo por su salud

5:30 pm

#### Lunes / Monday 15

12.10 pm  
6 pm Higinio Machado +

#### Martes / Tuesday 16

12.10 pm  
6 pm

#### Miércoles / Wednesday 17

12:10 pm  
6 pm María Concepción Medinaveitia, Juan Ortega y Roberto Ibáñez +

#### Jueves / Thursday 18

12.10 pm Cristina Winston, in honor of Corpus Christi  
6 pm

#### Viernes / Friday 19

12.10 pm

6 pm

#### Sábado / Saturday 20

5 pm  
6 pm Armando Hernández +

### ST. VERONICA STA. VERÓNICA

#### Saturday / Sábado 13

5:00 pm

#### Sunday / Domingo 14

10:00 am Donald Lucas  
11:15 am Brian Aristega, agradeciendo a la Virgen del Quinche por su graduación

#### Saturday / Sábado 13

5:00 pm

### Muy Importante

Cualquier persona que necesite reportar algún incidente de abuso sexual de un menor por un sacerdote, diácono, religioso/a o laico al servicio de la Arquidiócesis de Nueva York, se le pide que por favor contacte a la Hermana Eileen Clifford, O.P. al (212) 371-1000 ext. 2949 o al Diácono George J. Coppola, al (917) 861-1762. Ambos pueden ser contactados por correo electrónico: [victimassistance@archny.org](mailto:victimassistance@archny.org). Puede encontrar más información visitando la página de Internet de la Arquidiócesis: [www.archny.org](http://www.archny.org). Se provee esta información de acuerdo con las normas de la Arquidiócesis respecto al abuso sexual de menores, a fin de asegurar que nuestros niños permanezcan seguros.

### Very Important

Anyone who needs to report an alleged incident of sexual abuse of a minor by priest, deacon, religious or lay person serving in the Archdiocese of New York is asked to contact Sr. Eileen Clifford, O.P. at 212-371-1000 x 2949 or Deacon George J. Coppola at 917-861-1762. Both may also be reached via e-mail at [victimassistance@archny.org](mailto:victimassistance@archny.org). Information can also be found on the Archdiocesan website, [www.archny.org](http://www.archny.org). In keeping with the Archdiocesan policy regarding sexual abuse of minors, this information is provided to ensure that our children remain safe and secure

### ¡Usted puede hacerlo!

Desde Junio de 2014 la Parroquia elabora su propio Boletín. Necesitamos que nos ayude con propaganda suya o de algún conocido que tenga negocios. Para cualquier información, llámenos en horarios de oficina: Lunes: de 11am a 1pm y de 2pm a 6pm. Martes a Viernes: de 9am a 1pm y de 2pm a 8pm.

### You can do it!

Since June 2014 the Parish prints our own bulletin. We need your help with advertisement. If you or your friends, who have a business and would like to advertise, call for further information: Monday: 11am to 1pm and 2pm to 6pm. Tuesday to Friday: 9am to 1pm and 2pm to 3pm